
ESOFFICE

ESWAWI - HONEYWELL

Stand: 15.05.2024

INHALTSVERZEICHNIS

Honeywell esoffice Integration mit ESWAWI	3
Einrichtung	3
Novar GmbH, Neuss VAT DE812911734	3
Novar GmbH Albstadt (security) VAT DE812911734	3
Notifier GmbH, Ratingen VAT DE171914335 (bis 31.03.2024)	3
Honeywell Life Safety, Wien VAT ATU14859900	4
Registrierung	4
Artikeldaten	5
Bestellungen	6
Angebot	7
Artikel einer Bestellung hinzufügen	8
Buchen	9
Auftragsbestätigung	11
Rechnung	12

HONEYWELL ESOFFICE INTEGRATION MIT ESWAWI

EINRICHTUNG

Für die Nutzung der eswawi in Verbindung der vier Honeywell Lieferanten ist einmalig jeweils die Ausführung eines SQL-Updateskripts erforderlich.

NOVAR GMBH, NEUSS VAT DE812911734

Novar GmbH in Neuss VAT DE812911734

```
INSERT INTO EINLIEFART (LIEFERANTART, WAWIURL, WAWIAKTIV, BEZEICHNUNG, WAWIART)
VALUES ('8', 'https://hw2249.es2000.de/api/', '1', 'Novar GmbH, Neuss', '3')
```

NOVAR GMBH ALBSTADT (SECURITY) VAT DE812911734

Novar GmbH in Albstadt VAT DE812911734

```
INSERT INTO EINLIEFART (LIEFERANTART, WAWIURL, WAWIAKTIV, BEZEICHNUNG, WAWIART)
VALUES ('10', 'https://hw2251.es2000.de/api/', '1', 'Novar GmbH, Albstadt (security)', '3')
```

NOTIFIER GMBH, RATINGEN VAT DE171914335 (BIS 31.03.2024)

Notifier Sicherheitssysteme GmbH in Ratingen VAT DE171914335 (bis 31.03.2024)

```
INSERT INTO EINLIEFART (LIEFERANTART, WAWIURL, WAWIAKTIV, BEZEICHNUNG, WAWIART)
VALUES ('9', 'https://hw2470.es2000.de/api/', '1', 'Notifier GmbH, Ratingen', '3')
```



WICHTIG

Bitte um Beachtung

Zum 01.04.24 wird die Notifier GmbH, Ratingen in die Novar GmbH, Neuss übergehen.

Neue Bestellungen können ab diesem Termin nur noch über die Novar GmbH, Neuss abgewickelt werden. Die Sperrung unsere Schnittstelle zur Notifier GmbH erfolgt zum 01.04.24 im Portal seitens Honeywell.

HONEYWELL LIFE SAFETY, WIEN VAT ATU14859900

Honeywell Life Safety Austria GmbH in Wien VAT ATU14859900

```
INSERT INTO EINLIEFART (LIEFERANTART, WAWIURL, WAWIAKTIV, BEZEICHNUNG, WAWIART)
VALUES ('11', 'https://hw261f.es2000.de/api/', '1', 'Honeywell Life Safety, Wien',
'3')
```



TIPP

Sie können die Eintragung prüfen, indem Sie im esdbm zur Tabelle **EINLIEFART** navigieren, oder die SQL-Abfrage `SELECT * FROM EINLIEFART;` ausführen.

Wenn Sie Hilfe dazu benötigen, wenden Sie sich gerne an unseren Support.

REGISTRIERUNG

Um die eswawi Anbindung mit dem Hause Honeywell anzufordern, ist eine Registrierung für die einzelnen Lieferanten notwendig.

- Novar GmbH, Neuss [VAT DE812911734]
- Novar GmbH, Albstadt (security) [VAT DE812911734]
- Notifier GmbH, Ratingen [VAT DE171914335]



WICHTIG

Bitte um Beachtung

Zum 01.04.2024 wird die Notifier GmbH, Ratingen in die Novar GmbH, Neuss übergehen.

Neue Bestellungen können ab diesem Termin nur noch über die Novar GmbH, Neuss abgewickelt werden. Die Sperrung unsere Schnittstelle zur Notifier GmbH erfolgt zum 01.04.2024 im Portal seitens Honeywell.

- Honeywell Life Safety, Wien [VAT ATU14859900]

Nach Genehmigung der Registrierung durch Honeywell und unter Verwendung Ihrer **Lieferantennummer** in Verbindung mit der **Honeywell Kundennummer** für das jeweilige Haus, können folgende Transaktionen gesendet und erhalten werden.

Artikeldaten

- Platzierung einer Bestellung
- Erhalten der Auftragsbestätigung
- Erhalten eines Lieferavis



WICHTIG

Momentan werden keine ZUGFeRD Rechnungen über eswawi von Honeywell übertragen. Dies ist für Anfang 2024 angedacht.

ARTIKELDATEN

Alle bestellbaren Honeywell Artikel sind jederzeit aktuell in eswawi vorhanden und können in esoffice und eserp nahtlos mit dem Artikelauswahlassistanten eingesehen und per Doppelklick übernommen werden.



WICHTIG

Da im Onlinekatalog von Honeywell keine Artikelpreise hinterlegt sind, kann optional ein vorheriger Import der Artikel (zum Beispiel über Datanorm) in den eigenen Artikelstamm durchgeführt werden.

Vor der ersten Bestellplatzierung bitten wir darum ihren Artikelstamm mit den VPE zu aktualisieren.

Die eswawi erwartet Mengeneinheiten nach **EDIFACT UN / ECE Recommendation 20**.

Daher sollten in esoffice unter **EINSTELLUNGEN | REFERENZEN - ARTIKEL | ARTIKELREFERENZEN | MENGENEINHEITEN** die Mengeneinheiten nach EDIFACT konfiguriert sein.

Sollten in der Bestellung Mengeneinheiten nicht nach EDIFACT verwendet werden, wird die Bestellung von der eswawi nicht akzeptiert.



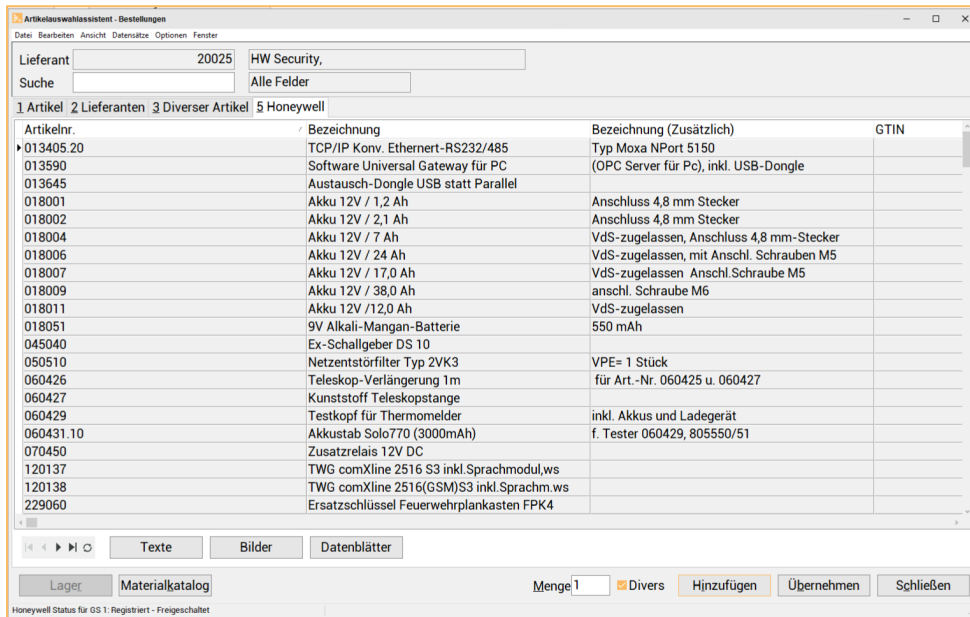
BEISPIEL

Für Stück **C62** und für Meter **MTR**.



WICHTIG

WICHTIG Es ist erforderlich die Honeywell spezifische Mengeneinheit **EACH** (Abgekürzt **EA**) unter **MENGENEINHEITEN** nach EDIFACT auf **C62** umzuschlüsseln.



BESTELLUNGEN

Die in Ihrem System erstellten Bestellungen können nach der abgeschlossenen Registrierung und Einrichtung der einzelnen Honeywell Lieferanten

- Novar GmbH, Neuss [VAT DE812911734]
- Novar GmbH, Albstadt (security) [VAT DE812911734]
- Notifier GmbH, Ratingen [VAT DE171914335]



WICHTIG

Bitte um Beachtung

Zum 01.04.2024 wird die Notifier GmbH, Ratingen in die Novar GmbH, Neuss übergehen.

Neue Bestellungen können ab diesem Termin nur noch über die Novar GmbH, Neuss abgewickelt werden. Die Sperrung unsere Schnittstelle zur



Notifier GmbH erfolgt zum 01.04.2024 im Portal seitens Honeywell.

- Honeywell Life Safety, Wien [VAT ATU14859900]

und einfach per Klick auf die Schaltfläche **Drucken / Senden** an uns übertragen werden. Es sind keine weiteren Einstellungen dafür notwendig.

Im Folgenden gehen wir noch auf die einzelnen Felder bzw. Informationen ein, welche übermittelt werden können.



HINWEIS

Bitte beachten Sie, dass es bei der Übertragung essenziell ist, dass Artikel-, Angebots- und Rahmenauftragsnummern korrekt eingegeben werden, da es sonst zu Problemen bei der Bestellbearbeitung und den Folgeprozessen kommen kann.

ANGEBOT

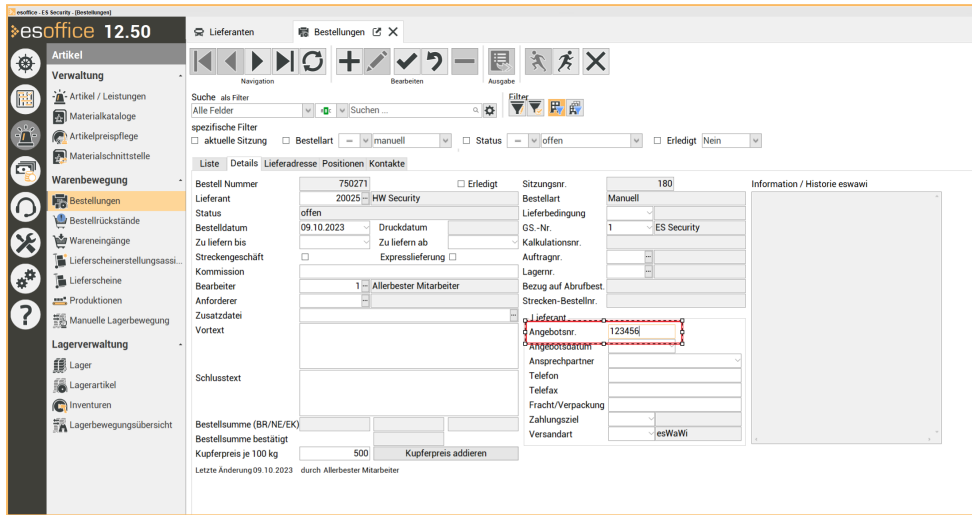
Sie haben die Möglichkeit, innerhalb der Bestellbearbeitung im Bestellkopf auf dem Register **ARTIKEL | BESTELLUNGEN | DETAILS** im Feld **Angebotsnr.**, eine Angebotsnummer (Q-...) von Honeywell einzutragen.



BEISPIEL

Angebotsnummer Q12345

Die im Angebot enthaltenen Sonderkonditionen werden bei der Auftragserstellung berücksichtigt und mit der Auftragsbestätigung Honeywell seitig bestätigt. Möchten Sie auf mehrere Angebote referenzieren, wird eine separate Bestellung pro Angebot benötigt.



ARTIKEL EINER BESTELLUNG HINZUFÜGEN

Auf dem Register **ARTIKEL** | **BESTELLUNGEN** | **POSITIONEN** können Sie über die  Schaltfläche im Navigator eine Bestellposition hinzufügen. Über das  Auswahlfeld **Artikelnummer** wird der Artikelauswahlassistant geöffnet und es lassen sich per Doppelklick Artikel hinzufügen.



Da im Onlinekatalog von Honeywell keine Artikelpreise hinterlegt sind, kann optional ein vorheriger Import der Artikel (zum Beispiel über Datanorm) in den eigenen Artikelstamm durchgeführt werden.

The screenshot shows the 'Artikelwahlhelfer - Bestellungen' window. At the top, there's a header with 'Bestellung Nr. 750271', 'vom 09.10.2023', and 'bei HW Security'. Below this is a table with columns: Pos., Druck Pos Reihenfo..., Menge ME, Packmenge, Artikel Nr., Bezeichnung, Matchcode, Artikelstatus Zu Liefern ab, Zu Liefern bis, Bestätigtes Lieferdatum, Angebotsnr., (Liefer...).

The main part of the window is a list of items. The first item is highlighted: '1 Artikel 2 Lieferanten 3 Diverser Artikel 5 Honeywell'. Below this is a table with columns: Artikelnr., Bezeichnung, Bezeichnung (Zusätzlich), and GTIN. The table lists various items, including '013405.20 TCP/IP Konv. Ethernet-RS232/485', '013590 Software Universal Gateway für PC', '013645 Austausch-Dongle USB statt Parallel', '018001 Akku 12V / 1,2 Ah', '018002 Akku 12V / 2,1 Ah', '018004 Akku 12V / 7 Ah', '018006 Akku 12V / 24 Ah', '018007 Akku 12V / 17,0 Ah', '018009 Akku 12V / 38,0 Ah', '018011 Akku 12V / 12,0 Ah', '018051 9V Alkali-Mangan-Batterie', '045040 Ex-Schallgeber DS 10', '050510 Netzstörfilter Typ 2VK3', '060426 Teleskop-Verlängerung 1m', '060427 Kunststoff Teleskopstange', '060429 Testkopf für Thermomelder', '060431.10 Akkustab Solo770 (3000mAh)', '070450 Zusatzrelais 12V DC', '120137 TWG comXline 2516 S3 inkl Sprachmodul.ws', '120138 TWG comXline 2516(GSM)S3 inkl Sprachm.ws', and '229060 Ersatzschlüssel Feuerwehrplankasten FPK4'.

At the bottom of the window, there's a 'Reihenfolge' section with a table containing columns: Artikelnummer, Menge, ME, Bestell Nr., Bestell Bezeichnung, Preis, and Rabatt. The first row shows '1', 'Stk', '018007', 'Akku 12V / 17,0 Ah', 'Brutto/PE', and '0,00 €'.



HINWEIS

Abgelehnte Bestellungen

Bestellungen mit diversen Artikeln werden abgelehnt.

Es ist erforderlich, dass jeder bestellte Artikel auch eine Artikelnummer zugeordnet hat.

BUCHEN

Mit Klick auf die Schaltfläche **Drucken / Senden** wird eine Onlinebestellung bei Honeywell durchgeführt. Es sind keine weiteren Schritte notwendig.

es2000 Support-Dokument

Honeywell esoffice Integration mit ESWAWI

Bestellungen



ListeDetailsLieferadressePositionenKontakte

Bestell Nummer750271

Lieferant20025 HW Security

Statusoffen

Bestelldatum09.10.2023

Zu liefern bis

Streckengeschäft

Kommission

Bearbeiter1

Anforderer

Zusatzdatei

Vortext

Slusstext

Bestellsumme (BR/NE/EK)0,00 €

Bestellsumme bestätigt

Kupferpreis je 100 kg500

☐ Erledigt

Sitzungsnr.180

BestellartManuell

Lieferbedingung

GS.-Nr.1 ES Security

Kalkulationsnr.

Auftragnr.

Lagernr.

Bezug auf Abrufbest.

Strecken-Bestellnr.

Lieferant

Angebotsnr.123456

Angebotsdatum

Ansprechpartner

Telefon

Telefax

Fracht/Verpackung

Zahlungsziel

VersandartesWaWi

Information / Historie eswawi

Letzte Änderung 09.10.2023 durch Allerbesten Mitarbeiter

Auftragspreise überschreiben

Erledigt An/Aus

Sitzung löschen

eswawi Abgleich

Darstellungsopt.

Vorschau

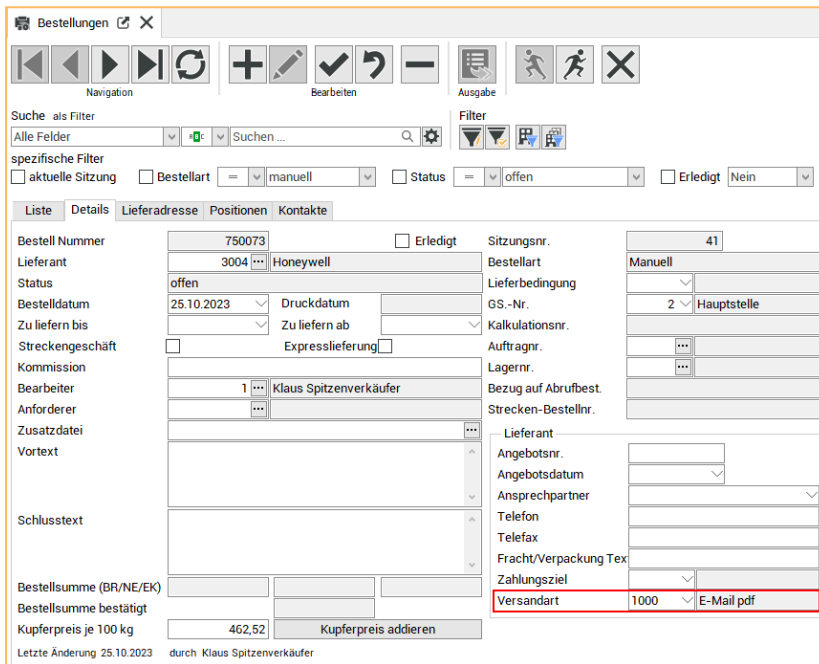
Drucken/Senden



WICHTIG

Ältere Bestellungen noch einmal drucken

Sollen Honeywell Bestellungen, die vor Aktivierung der eswawi Integration bereits erstellt und gebucht worden sind, noch einmal gedruckt werden, ist es unbedingt erforderlich eine **andere Versandart als eswawi** zu wählen, zum Beispiel **PDF**.



The screenshot displays the 'Bestellungen' (Orders) window in the es2000 software. The interface includes a navigation bar at the top with icons for navigation, editing, and printing. Below the navigation bar, there are search and filter options. The main area shows a detailed view of a Honeywell order. Key fields include:

- Bestell Nummer:** 750073
- Lieferant:** 3004 Honeywell
- Status:** offen
- Bestelldatum:** 25.10.2023
- Zu liefern bis:** (empty)
- Streckengeschäft:** ☐
- Kommission:** (empty)
- Bearbeiter:** 1 Klaus Spitzenverkäufer
- Anforderer:** (empty)
- Zusatzdatei:** (empty)
- Vortext:** (empty)
- Schlussstext:** (empty)
- Bestellsumme (BR/NE/EK):** (empty)
- Bestellsumme bestätigt:** 462,52
- Kupferpreis je 100 kg:** 462,52
- Kupferpreis addieren:** ☐
- Sitzungsnr.:** 41
- Bestellart:** Manuell
- Lieferbedingung:** (empty)
- GS.-Nr.:** 2 Hauptstelle
- Kalkulationsnr.:** (empty)
- Auftragnr.:** (empty)
- Lagernr.:** (empty)
- Bezug auf Abrufbest.:** (empty)
- Strecken-Bestellnr.:** (empty)
- Lieferant:** (empty)
- Angebotsnr.:** (empty)
- Angebotsdatum:** (empty)
- Ansprechpartner:** (empty)
- Telefon:** (empty)
- Telefax:** (empty)
- Fracht/Verpackung Tex.:** (empty)
- Zahlungsziel:** (empty)
- Versandart:** 1000 E-Mail pdf (highlighted with a red box)

At the bottom, it shows the last change: '25.10.2023 durch Klaus Spitzenverkäufer'.

Bereits auf anderem Weg übertragene Bestellungen können nicht zusätzlich über die eswawi abgewickelt werden.

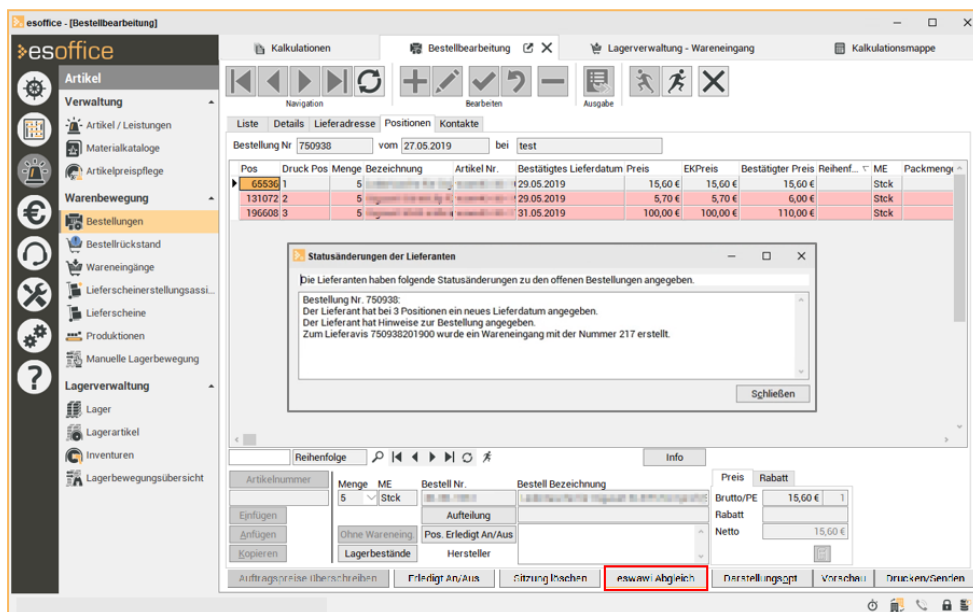
AUFTRAGSBESTÄTIGUNG

Die Auftragsbestätigung von Honeywell wird durch das Drücken der Schaltfläche **eswawi Abgleich**, digital in Ihr System übertragen. Dabei haben Sie die Möglichkeit den Status Ihrer Bestellung proaktiv zu prüfen. Sobald eine Auftragsbestätigung zu der jeweiligen Bestellung eingelesen wurde, wird im Register **ARTIKEL | BESTELLUNGEN | DETAILS** die **eswawi Historie** angezeigt. Neben der Lieferanten Bestellnummer können Sie auf die blaue Info-Schaltfläche klicken, um die Bestellinformationen aufzurufen. Hier können Sie den Bestellstatus, die bestätigten Preise und Liefertermine einsehen.



HINWEIS

Honeywell hat sich dazu entschieden, eine einmalige Bestätigung zu senden. Eine Aktualisierung von Lieferdaten ist momentan nicht implementiert.



RECHNUNG



WICHTIG

Momentan werden keine ZUGFeRD Rechnungen über eswawi von Honeywell übertragen. Dies ist für Anfang 2024 angedacht.